



31 августа 2012 года

Пресс-релиз

Переведено с английского

ТМК ОБЪЯВЛЯЕТ КОНСОЛИДИРОВАННЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ЗА ВТОРОЙ КВАРТАЛ И ПЕРВОЕ ПОЛУГОДИЕ 2012 ГОДА В СООТВЕТСТВИИ С МСФО

Информация, содержащаяся в данном пресс-релизе, включает заявления, касающиеся будущих событий. Данные заявления основываются на текущих мнениях и предположениях руководства Компании с учетом известных и неизвестных факторов риска и неопределенностей.

ОАО «ТМК» («ТМК» или «Компания»), один из ведущих мировых производителей труб для нефтегазовой промышленности, объявляет промежуточные консолидированные результаты деятельности за шесть месяцев 2012 года, завершившиеся 30 июня, в соответствии с международными стандартами финансовой отчетности (МСФО).

Основные показатели за 2 квартал 2012 года

- Совокупный объем реализации труб составил 1 101 тысячу тонн, что на 10% больше, чем в 1-м квартале 2012 года. Основной причиной такого роста стало увеличение объема реализации бесшовных нарезных труб нефтегазового сортамента (ОСТГ) и труб большого диаметра (ТБД).
- Выручка возросла по сравнению с 1-м кварталом 2012 года на 7% и составила 1 781 миллион долларов США.
- Скорректированный показатель EBITDA вырос по сравнению с 1-м кварталом 2012 года на 5% и составил 290 миллионов долларов США. Это произошло за счет роста объема реализации, преимущественно в сегменте бесшовных труб ОСТГ и ТБД, а также снижения операционных расходов. Рентабельность по скорректированному показателю EBITDA составила 16%.
- Чистая прибыль снизилась по сравнению с 1-м кварталом 2012 года со 105 до 76 миллионов долларов США. Убыток от курсовых разниц составил 26 миллионов долларов США во 2-м квартале 2012 года, тогда как в 1-м квартале была отражена прибыль от курсовых разниц в размере 31 миллиона долларов США.
- Чистый долг снизился на 128 миллионов долларов США и составил по состоянию на 30 июня 2012 года 3 569 миллионов долларов США. При этом показатель коэффициента «Чистый долг к показателю EBITDA¹» составил 3,6:1. Доля краткосрочных долговых обязательств по состоянию на 30 июня 2012 года составила 27%, а на займы с фиксированной процентной ставкой

¹ Рассчитывается как отношение чистого долга на отчетную дату к скорректированному показателю EBITDA за двенадцать месяцев, предшествующих отчетной дате.



пришлось 82% совокупного долга Компании. Средневзвешенная номинальная процентная ставка по обслуживанию долга ТМК сократилась с 7,00% по состоянию на 31 марта 2012 года до 6,87% по состоянию на 30 июня 2012 года.

Основные показатели за 1 полугодие 2012 года

Объем реализации:

- Совокупный объем реализации труб составил 2 106 тысяч тонн, что на 3% ниже, чем в 1-м полугодии 2011 года. Основной причиной стало снижение объема реализации ТБД, которое было частично компенсировано ростом объемов продаж бесшовных и сварных труб ОСТГ, а также сварных линейных труб.
- Объем реализации бесшовных труб вырос на 3% по сравнению с 1-м полугодием 2011 года и составил 1 272 тысячи тонн. Объем продаж бесшовных труб ОСТГ вырос на 12% по отношению к 1-му полугодю 2011 года на фоне значительных объемов добычи нефти и газа в России.
- Объем реализации сварных труб снизился на 12% по отношению к 1-му полугодю 2011 года, составив 834 тысячи тонн. При этом объемы продаж сварных труб ОСТГ и линейных труб возросли на 19% и 31% соответственно, а объем реализации ТБД сократился.

Финансовые итоги:

- Выручка сократилась по сравнению с 1-м полугодием 2011 года на 3% и составила 3 439 миллионов долларов США, что объясняется, прежде всего, снижением объема реализации сварных труб за счет падения объемов продаж ТБД. На долю продаж бесшовных труб, ключевого вида продукции Компании, пришлось 62% от совокупной выручки.
- Скорректированный показатель EBITDA снизился по сравнению с 1-м полугодием 2011 года на 9% и составил 567 миллионов долларов США. Это вызвано снижением объема реализации сварных труб, отрицательным эффектом от пересчета валют², а также увеличением операционных расходов. Указанные негативные факторы были частично компенсированы ростом объема продаж, а также благоприятной динамикой цен и улучшением сортамента бесшовных труб. Рентабельность по скорректированному показателю EBITDA составила 16%.
- Чистая прибыль сократилась по отношению к 1-му полугодю 2011 года с 258 до 182 миллионов долларов США, что связано с увеличением операционных расходов. Чистая прибыль, скорректированная на доход

² В настоящем пресс-релизе эффект от пересчета валют, в которых выражаются показатели выручки/издержек и прибыли/расходов, показывает влияние, которое оказывают различные обменные курсы, используемые для пересчета такой выручки/издержек или прибыли/расходов из функциональной валюты в валюту представления отчетности в различные отчетные периоды.



(убыток) от изменения справедливой стоимости производного финансового инструмента, составила 184 миллиона долларов США. Рентабельность по скорректированной чистой прибыли составила 5%.

Итоговые результаты за 2 квартал 2012 года и 1 полугодие 2012 года

(в миллионах долларов США, кроме прибыли на 1 ГДР)

	2кв. 2012г.	1кв. 2012г.	Изменен ие, %	1пол. 2012г.	1пол. 2011г.	Изменен ие, %
Объем реализации, тыс. тонн	1 101	1 005	10%	2 106	2 179	-3%
Выручка	1 781	1 659	7%	3 439	3 547	-3%
Валовая прибыль	389	411	-5%	801	814	-2%
Прибыль до налогообложения	106	151	-30%	257	360	-28%
Чистая прибыль	76	105	-27%	182	258	-29%
Прибыль в расчете на 1 ГДР ³ , долларов США	0,36	0,48	-25%	0,84	1,20	-30%
Скорректированный показатель EBITDA ⁴	290	277	5%	567	625	-9%
Рентабельность по скорректированному показателю EBITDA, %	16%	17%		16%	18%	

Основные события Компании:

- В апреле-мае 2012 года Компания отгрузила нефтяной компании «ЛУКОЙЛ» и газовому концерну «Газпром» первые партии обсадных труб с премиальными резьбовыми соединениями ULTRA™ FJ, запатентованными американским дивизионом (ТМК IPSCO). Партии были произведены на российском предприятии – Орском машиностроительном заводе (ОМЗ), входящем в нефтесервисное подразделение ТМК.
- В июне 2012 года состоялось годовое Общее собрание акционеров ТМК, на котором было принято решение о выплате дивидендов по результатам деятельности Компании за 2011 год в размере 2 рубля 70 копеек (0,08 долларов США) на одну обыкновенную акцию на общую сумму 2 531 миллион рублей (76 миллионов долларов США по курсу ЦБ РФ на дату принятия решения).

Примечание: Цифровые показатели, включенные в данный пресс-релиз результатов деятельности ТМК, были округлены до целых величин. В результате округления отдельные итоговые суммы в таблицах могут отличаться от арифметической суммы слагаемых величин.

³ 1 ГДР представляет 4 обыкновенные акции.

⁴ Скорректированный показатель EBITDA представляет собой сумму чистой прибыли/(убытка) за отчетный период за вычетом финансовых расходов и финансовых доходов, (доходов)/расходов по налогу на прибыль, обесценения и амортизации, курсовых разниц, обесценения/(восстановления убытка от обесценения) внеоборотных активов, изменение в резервах, (дохода)/убытка от выбытия основных средств, (дохода)/убытка от изменения справедливой стоимости производного финансового инструмента, доли в (прибыли)/убытке ассоциированной компании и прочих неденежных статей.



- В июле 2012 года ТМК и Газпром подписали Программу научно-технического сотрудничества на 2012-2015 годы. Всего Программой запланированы разработка и внедрение в производство 21 нового вида продукции. Целью Программы является освоение и поставка импортозамещающих и новых видов трубной продукции с высокими технико-экономическими характеристиками для обеспечения перспективных потребностей Газпрома.
- В июле 2012 года на ОМЗ прошел аудит на соответствие системы менеджмента качества предприятия и производства труб нефтегазового сортамента стандартам Американского института нефти (American Petroleum Institute, API). Сертификация по стандартам API расширяет возможности Компании в получении новых комплексных заказов и продвижении продукции зарубежным потребителям.

Результаты деятельности дивизионов за 2 квартал и 1 полугодие 2012 года

(в миллионах долларов США, если не указано иное)

	2кв. 2012г.	1кв. 2012г.	Изменен ие, %		1пол. 2012г.	1пол. 2011г.	Изменен ие, %
<i>Объем реализации (тыс. тонн)</i>							
Россия	816	720	13%		1 536	1 648	-7%
Америка	237	241	-2%		478	436	10%
Европа	48	44	9%		92	95	-3%
<i>Выручка</i>							
Россия	1 237	1 133	9%		2 370	2 589	-8%
Америка	448	440	2%		887	765	16%
Европа	96	86	11%		182	193	-5%
<i>Скорректированный показатель EBITDA</i>							
Россия	204	176	16%		380	430	-12%
Америка	68	86	-20%		154	160	-4%
Европа	17	15	17%		32	35	-8%

Российский дивизион

Во 2-м квартале 2012 года выручка российского дивизиона выросла на 9% и составила 1 237 миллионов долларов США. Увеличение выручки связано, прежде всего, с ростом объема реализации бесшовных труб OCTG, ТБД и сварных линейных труб. Скорректированный показатель EBITDA вырос на 16% и составил 204 миллиона долларов США, что объясняется ростом объема реализации, благоприятной динамикой цен и улучшением сортамента сварных труб, а также снижением операционных расходов.

В 1-м полугодии 2012 года выручка российского дивизиона сократилась на 8% и составила 2 370 миллионов долларов США. Снижение выручки произошло преимущественно за счет падения объема реализации сварных труб, вызванного



сокращением объемов продаж ТБД, а также отрицательным эффектом от пересчета валют. Следуя динамике выручки и валовой прибыли, скорректированный показатель EBITDA сократился на 12% и составил 380 миллионов долларов США.

Американский дивизион

Во 2-м квартале 2012 года выручка американского дивизиона выросла на 2%, составив 448 миллионов долларов США. Это произошло, в первую очередь, в результате роста объема реализации бесшовных труб, несмотря на падение объемов продаж сварных линейных труб, вызванное простоем оборудования на заводе в Уайлдере (США, штат Кентукки) из-за реализации инвестиционного проекта. Скорректированный показатель EBITDA снизился на 20%, составив 68 миллионов долларов США, что объясняется как простоем оборудования на заводе в Уайлдере, так и ростом цен на штрипс в самом начале 1-го квартала 2012 года.

В 1-м полугодии 2012 года выручка американского дивизиона возросла на 16% и составила 887 миллионов долларов США, что вызвано, прежде всего, увеличением объема реализации сварных труб, благоприятной динамикой цен и улучшением сортамента как сварных, так и бесшовных труб. При этом скорректированный показатель EBITDA снизился на 4%, составив 154 миллиона долларов США. В 1-м полугодии 2012 года закупочные цены на используемый в производстве штрипс были выше, чем в аналогичном периоде прошлого года. Растущая конкуренция со стороны импорта ограничивала возможности американского дивизиона по увеличению цен на сварную продукцию. Простой оборудования на заводе в Уайлдере также негативно сказался на показателе EBITDA.

Европейский дивизион

Во 2-м квартале 2012 года европейский дивизион продемонстрировал рост выручки на 11%, которая оставила в отчетном периоде 96 миллионов долларов США. Это объясняется увеличением объема реализации бесшовных труб промышленного назначения. Скорректированный показатель EBITDA вырос на 17% и составил 17 миллионов долларов США.

В 1-м полугодии 2012 года выручка европейского дивизиона сократилась на 5% и составила 182 миллиона долларов США. Рост средних отпускных цен и улучшение сортамента выпускаемой продукции были нивелированы отрицательным эффектом от пересчета валют. Скорректированный показатель EBITDA снизился на 8% и составил 32 миллиона долларов США.

Обзор рынков во 2 квартале и 1 полугодии 2012 года

Российский рынок

В 1-й половине 2012 года объем российского рынка труб сократился на 22% по отношению к аналогичному периоду прошлого года на фоне значительного



снижения спроса на ТБД, а также сокращения объемов потребления бесшовных труб промышленного назначения и сварных линейных труб.

В отчетном периоде сохранялся сравнительно высокий спрос на бесшовные трубы OCTG и линейные трубы, ключевые виды продукции ТМК. Объем российского рынка бесшовных труб OCTG остался на уровне 1-го полугодия 2011 года, в то время как объем рынка бесшовных линейных труб вырос на 12%. В 1-м полугодии 2012 года сохранился устойчивый спрос на трубы нефтегазового сортамента, чему способствовало увеличение объемов добычи, которые в 2011 году достигли своего 10-летнего максимума. В 1-й половине 2012 года объемы добычи нефти возросли на 1,6%. При этом в последнее время темпы роста объемов добычи замедлились, что свидетельствует о постоянном усложнении условий добычи в России.

В 1-й половине 2012 года объем российского рынка ТБД существенно сократился по сравнению с аналогичным периодом 2011 года, поскольку реализация новых крупномасштабных проектов по строительству магистральных трубопроводов откладывается.

Объем российского рынка бесшовных труб промышленного назначения сократился в 1-й половине 2012 года на 10% по отношению к аналогичному периоду прошлого года, в то время как объем рынка сварных труб промышленного назначения вырос на 11% на фоне увеличения спроса в строительном секторе.

Американский рынок

Спрос на трубы OCTG оставался стабильным в США на протяжении всего 2-го квартала 2012 года. По данным Baker Hughes, количество действующих буровых вышек в США по состоянию на конец отчетного периода составило 1 959 штук, что на 1% ниже, чем в 1-м квартале 2012 года. Количество газовых буровых вышек во 2-м квартале 2012 года снизилось на 19% на фоне падения цен на природный газ в США. Однако количество нефтяных буровых вышек выросло на 8%.

По данным Pipe Logix, во 2-м квартале 2012 года общий объем поставок труб OCTG в США возрос на 21% по сравнению с аналогичным периодом 2011 года и сохранился на уровне 1-го квартала 2012 года. В отчете OCTG Situation Report отмечается, что средний показатель складских запасов по всем видам труб OCTG вырос до пятимесячного объема поставок, исторически считавшегося оптимальным. Во 2-м квартале 2012 года объем импорта труб OCTG (в первую очередь, из Кореи) по-прежнему превышал объем внутренних поставок, достигнув показателей начала 2009 года.

Европейский рынок

Во 2-м квартале 2012 года ситуация на европейском рынке продолжала оставаться сложной в связи с опасениями относительно макроэкономической ситуации и долговым кризисом в еврозоне. В результате потребители продолжали придерживаться заключения спотовых контрактов, ожидая при этом более выгодных условий оплаты, а также старались сохранять объемы запасов на



Трубная
Металлургическая
Компания

минимальном уровне для своих текущих потребностей. Данная ситуация привела к дополнительному давлению на спрос и цены.

Прогноз на 3 квартал 2012 года и 2012 год

Компания ожидает, что во 2-й половине 2012 года в российском дивизионе ТМК сохранится высокий объем заказов, так как российские нефтегазовые компании продолжают реализацию своих планов по добыче. Также ожидается, что во 2-й половине 2012 года спрос на трубы OCTG и линейные трубы останется на высоком уровне.

В то время как Компания положительно оценивает долгосрочные прогнозы по рынку США, ситуация во 2-й половине 2012 года остается неопределенной. Ожидается, что вследствие низких цен на газ потребители будут вносить коррективы в свои планы добычи. Как дистрибьюторы, так и покупатели тщательно контролируют уровень своих запасов, что может оказать давление на объем продаж и цены в 3-ем квартале.

Компания сохраняет сдержанный оптимизм относительно прогнозов до конца текущего года, по итогам которого планируется удержать финансовые показатели на уровне 1-го полугодия, даже несмотря на ожидаемый традиционный спад в 3-м квартале.

С консолидированной финансовой отчетностью Компании по МСФО за первое полугодие 2012 года можно ознакомиться по ссылке:

http://www.tmk-group.com/files/IFRS_TMK_6m2012_usd_en.pdf

ТМК (www.tmk-group.ru)

ТМК (LSE: TMKS) является одним из ведущих глобальных поставщиков трубной продукции для нефтегазового сектора. ТМК объединяет 24 предприятия, расположенные в России, США, Румынии и Казахстане и два научно-исследовательских центра в России и США. Общий объем отгрузки труб в 2011 году составил 4,23 млн. тонн. Наибольшую долю в структуре продаж Компании занимают нарезные нефтегазовые трубы, отгружаемые потребителям в 85 странах мира. ТМК поставляет продукцию в сочетании с широким комплексом сервисных услуг по термообработке, нанесению защитных покрытий, нарезке премиальных соединений, складированию и ремонту труб.

Акции ТМК обращаются на Лондонской фондовой бирже, в системе внебиржевой торговли США (OTCQX), а также на российской биржевой площадке – ММВБ-РТС.

Структура производственных активов ТМК:



Трубная Металлургическая Компания

- Российский дивизион:
 - Волжский трубный завод;
 - Северский трубный завод;
 - Таганрогский металлургический завод;
 - Синарский трубный завод;
 - ТМК-Казтрубпром.
- Американский дивизион:
 - 11 предприятий ТМК IPSCO.
- Европейский дивизион:
 - ТМК-ARTROM;
 - ТМК-RESITA.
- ТМК-ИНОКС;
- ТМК-Премиум Сервис;
- ТМК Нефтегазсервис.

Управление по стратегическому инвестиционному анализу

и работе с инвесторами:

Алексей Ратников

Марина Бадудина

Тел. +7 (495) 775-76-00

IR@tmk-group.com

Пресс-служба ТМК

Илья Житомирский

Тел.: +7 (495) 775-7600

E-mail: pr@tmk-group.com